					2002 201 2	
3				NAME	RD925S-QA1-A502-0HX	
2				TITULE		
1				DD LWDIG NO		
NO	DATE	DES	SCRIPTION	DRAWING NO	RD925S-QA1-A502	
	TOLERA	NCE	SCALE	DRAWN BY	CHECK BY	APPROVED BY
less	than	10±0.3	3/1	周	朱	(放
above 10-30±0.5		DIMENSION	99. 7. 29	99. 7. 29	39. 7. 29 表日葵	
abo	ve 30-	100±1.0	m/m	卷中	峻弘	\$1.4m

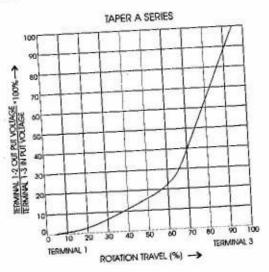
Mechanical characteristics:機械的性能:

Item<項目>	Test methods<試驗方法>	Performance<性能>
Fotal rotational angle/travel 全迴轉角度/行程	Determined by measuring the rotational angle(travel) when the shaft(lever) is turned(moved) from the end position of terminal 1 to the end position of terminal 3. 軸(柄)置予1端最底部移往3端最底部之旋轉角度(移動行程).	300°±10°
Rotation torque 迴轉扭力	Determined by measuring the torque(operating force) necessary to turn(move) the shaft(lever). Unless otherwise specified, measurement shall be made at ambient temperature of 5 to 35°C, and the shaft rotational speed shall be 60° per second and the lever traveling speed 20mm per second. 测定扭力必须要旋轉軸或移動推柄,周圍溫度在5~35°C時,軸以每秒60°速度轉動,推柄以每秒20mm速度滑動,特殊品除外.	10~200 gf-cm
Shaft rotational stopper strength 軸的止迴轉強度	With the shaft(lever) placed at the end of terminal 1, a specified torsional moment(force) shall be applied in that direction for 10 seconds. Next, the shaft(lever) shall be placed at the end of terminal 3 and a specified torsional moment(force) shall be applied similarly, to check the operating part and other related sections for deformation, breakage, etc. 軸從 1 端移至止擋點或從 3 端移至止擋點 10 秒後,直至破壞之力量.< 以扭力計測得>	4 kgf-cm
Push-pull strength 軸推拉強度	A specified force shall be applied in the axial direction of the shaft(lever) for 10 seconds to check the operating part and other sections for deformation, breakage, operating condition, etc. 以軸(柄)的軸線方向施加力量,經 10 秒後,核對部份動作之有無斷面變形、破損、等情況。	push=4 kgf pull=3 kgf

	teristics:電氣的性能: Test methods<試驗方法>	Performance<性能>
Item<項目> Resistance taper 阻值線性	With the shaft(lever) placed in the specified position, shall be determined by measuring the voltage between the specified terminals(between terminals 1 and 2 or between terminal 2 and 3) and calculating the percentage in reference to the voltage between terminals 1 and 3. network the percentage in reference to the voltage between terminals 1 and 3. network the percentage in reference to the voltage between terminals 1 and 3. network the percentage in reference to the voltage between terminals 1 and 3. network the percentage in reference to the voltage between terminals 1 and 3. network the percentage in reference to the voltage between terminals 1 and 3.	A

Reference: Standard resistance tapers in reference to rotational angles(travel) are as shown below:

參考:標準阻值曲線及旋轉角度(行程)表示如下:



	KOMINI III III III III III III III III III	
otal resistance ^{®阻値}	With the shaft(lever) placed at the end of terminal 1 or 3, shall be determined by measuring the resistance between the resistor terminals 1 and 3 unless otherwise specified. 軸(柄)位置於端子 1 或 3 終端處,測定端子 1 到 3 的電阻値.	5ΚΩ
Total resistance tolerance		±20%
總阻值容許差 Max. operating voltage 最高使用電壓	Terminal 1 to 3 that can be applied to the maximum voltage.	25V AC
	端子 1 到端子 3 所能承受最大電壓	2/5

Item<項目>	Test methods<試驗方法>	Performance<性能>
Rated power 定格電力	The maximum value of electric power that can be applied continuously to the whole area of a resistor (between terminals 1 and 3) at the rated ambient temperature. Meanwhile, assuming that the rated ambient temperature of a carbon film resistor is 50°C, then the maximum power at an ambient temperature of 50~70°C can be obtained by multiplying the rated power by the rated power ratio determined from the derating curve shown below: maximum value of electric power that can be obtained ambient temperature. Meanwhile, assuming that the rated ambient temperature of 50~70°C can be obtained by multiplying the rated power by the rated power ratio determined from the derating curve shown below: maximum value of electric power that can be applied to the power terminals 1 and 3) at the rated ambient temperature. Meanwhile, assuming that the rated ambient temperature of 50~70°C can be obtained by multiplying the rated power by the rated power ratio determined from the derating curve shown below: maximum power at an ambient temperature. Meanwhile, assuming that the rated ambient temperature of 50~70°C can be obtained by multiplying the rated power by the rated power ratio determined from the derating curve shown below: maximum power at an ambient temperature of 50~70°C can be obtained by multiplying the rated power ratio determined from the derating curve shown below: maximum power at an ambient temperature of 50~70°C can be obtained by multiplying the rated power ratio determined from the derating curve shown below: maximum power at an ambient temperature of 50~70°C can be obtained by multiplying the rated power ratio determined from the derating curve shown below: maximum power at an ambient temperature of 50~70°C can be obtained by multiplying the rated power ratio determined from the derating curve shown by the rated power ratio determined from the derating curve shown by the rated power ratio determined from the derating curve shown by the rated power ratio determined from the deration of 50°C, and	0.025W
Residual resistance 残留阻值	周閣濕度(*C) Ambient temperature (*C) With the shaft (lever) placed at the end of terminal 1, shall be measured between the terminals 1 and 2. Next, with the shaft (lever) placed at the end of terminal 3, the resistance shall be measured between the terminals 2 and 3. If there are tapped terminals, the shaft(lever) shall be turned(moved) and the resulting minimum resistance between the tapped terminal and the terminal 2 shall be measured. 1	10Ω max.
Rotational/sliding noise 迴轉/滑動雜音	Measured by connecting the resistor to the amplifier having frequency charactristics specified in JIS C 6443, (if rated voltage is 20V or less, this voltage shall be applied) and by rotating (moving) the shaft (lever) at a speed of about 30 cycles per minute. 依 JIS C 6443 測定.旋轉(移動)軸(柄)以每分鐘大約 30 次動作.<以雜音表測定>.	Less than 100mV

Test methods<試驗方法>	Performance<性能>
Measured with a megger by applying specified voltage to the specified locations. The undermentioned spots shall be tested unless otherwise specified. However, if the section concerned is so constructed as to conduct, that particular part shall not be tested. 测定端子與端子間,端子與固定架間,所得電阻器基板	More than 100MΩ at DC 250V
Measured by applying AC voltage to the specified spot for a minute to check for arc, burning, dielectric breakdown and other abnormalities. Respective terminals may be tested in group. The locations described below shall be tested unless otherwise specified. However, if the section concerned is so constructed as to conduct, that particular part shall not be tested.	More than 300V AC (1 minute)
常.但在原來結構上已導通部份,則不進行測試. Resistance to soldering heat shall be measured according to JIS C 5261(issued	
in 1993).Terminals shall be put in the laminated board (1.6mm thick), and the laminated board shall be immersed into the solder bath at 300±5°C for 3.5±0.5s (or 260±5°C for 5±0.5s) 電阻器焊錫溫度測定與 JIS C 5261(1993 年發行) 發端子插入 1.6mm 後的薄板中,浸入 300±5°C 溶	Variation rate of total resistance shall be withi ±5%. 總阻值變化率在±5%之內
	Measured with a megger by applying specified voltage to the specified locations. The undermentioned spots shall be tested unless otherwise specified. However, if the section concerned is so constructed as to conduct, that particular part shall not be tested. 测定端子舆端子間,端子與固定架間,所得電阻器基板之絕緣電阻. Measured by applying AC voltage to the specified spot for a minute to check for arc, burning, dielectric breakdown and other abnormalities. Respective terminals may be tested in group. The locations described below shall be tested unless otherwise specified. However, if the section concerned is so constructed as to conduct, that particular part shall not be tested. 施以固定交流電壓 1 分鐘,檢查有無破壞、燒損、異常.但在原來結構上已導通部份,則不進行測試. Resistance to soldering heat shall be measured according to JIS C 5261(issued in 1993).Terminals shall be put in the laminated board (1.6mm thick), and the laminated board shall be immersed into the solder bath at 300±5°C for 3.5±0.5s

Durability:耐久的性能:

Item<項目>	Test methods<試驗方法>	Performance<性能>	
	The shaft(lever) shall be turned at a speed of 600 cycles per hour(counting 1 reciprocating motion as 1 cycle) and 5,000~8,000 cycles a day over 90% of the effective rotational angle(total travel). Unless otherwise specified, the following requirements shall be met after the test is completed: Variation in total resistance: ±15% Slider noise: less than 150mV 在無負荷情況下,軸(柄)以每小時 600 次的速度(有效 來回 1 遍稱爲 1 次),有效移動距離達 90%以上,每日 5,000~8,000 次的使用次數測試,全阻變化:±15%. 滑動雜音:低於 150mV.	10,000 cycles (10,000 次)	

REMARK: 備註:	PREPARED BY	REVIEWED BY	APPROVED BY
	周	4	張 99.7. 23
	93. 7. 29	99.7.29	朝琴